

Redacțiunea, Administrațiunea și Tipografia :  
BRAȘOVU, piața mare, Târgului Inului Nr. 30.  
Termenii nefrancați nu se primesc.  
Manuscrisurile nu se restituie.  
Birourile de anunțuri :  
Brașov, piața mare, Târgului Inului Nr. 30.  
Inserate mai primesc în Viena H. Moss, Haasenstein & Vogler (Otto Haas), H. Schalek, Alois Herndl, M. Duka, A. Oppelik, J. Donneberg; în Budapesta: A. V. Goldberger, Eckstein Bernad; în Frankfurt: G. J. Duchs; în Hamburg: A. Steiner.  
Prețurile inserțiilor: o serie (parțială pe o coloană 8 cr. și 10 cr. timbru pentru o publicare. Publicări mai dese după tarife și învoială.  
Reclame pe pagina a III-a o serie 10 cr. v. a. séu 30 bani.

# GAZETA TRANSILVÂNIEI

ANULU IV.

„Gazeta“ este în fiă-care di.  
Abonamente pentru Anstro-Ungaria:  
Pe un an 12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.  
N-rii de Duminecă 2 fl. pe an.  
Pentru România și străinătate:  
Pe un an 40 franci, pe șase luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.  
N-rii de Duminecă 8 franci.  
Se prenumără la toate oficiile poștale din țară și din afară și la dd. colectorii.  
Abonamentul pentru Brașov :  
a administrațiune, piața mare, Târgului Inului Nr. 30 etagiul I.: pe un an 10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.  
Cu dusul în casă: Pe un an 12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni 3 fl. Un esemplar 5 cr. v. a. séu 15 bani. Atâtul abonamentelor cât și inserțiunile sunt a se plăti înainte.

Nr. 108.

Brașov, Joi, 14 (26) Mai

1892.

Din cauza sfinte sârbători, de mâne, ziua nu va apăre până Vineri sêra.

## Alegerile în Croația.

Brașov, 13 Mai v.

Guvernul croat a învățat delă guvernul Szapary, cum se pună în scenă nouele alegeri, ca să nu i se lase timp o opoziției de a-și face pregătirile.

Până în momentul din urmă nu s'a știut nimic despre terminul nouelor alegeri. Deodată se făc, în 16 Mai, publicarea deciziunii guvernului, prin care s'a stabilită ca alegerile să se începă deja la 30 Mai și să se termine în 2 Iunie a. c.

Alegătorilor croați li s'a dat numai timp de două săptămâni de a se cugeta cum să-și valideze dreptul lor mai coreșpunător dorințelor și aspirațiilor lor populare.

În timpul acesta scurt și va fi aproape cu neputință conducătorilor partidelor croate de a intra în contact direct cu alegătorii.

E de observat, că în Croația nu se pot ține adunări electorale fără de încuviințarea autorităților, decât numai în timpul perioadei electorale. Asemeni concesiuni însă de regulă nu se dau aderentilor opoziției, și așa cele două partide opoziționale croate: partida independentă croată și partida dreptului, séu Starcevicianii, n'au fost în pozițiune de a intra înainte de 16 Mai în atingere cu alegătorii.

Cu atât mai mult a agitat în totă țera de cu vreme „energiosul“ Banu alu Croației și partida maghiaronă delă putere. Anticamerale palatului Banului erau cu zilele întregi indesuite de țspani, vicespani și alți funcționari administrativi, cari veniseră să-și ia poruncile și „marșruta“ delă șeful guvernului. Mamelucismul în Croația sub regimul maghiaron Khuen-Hedervary întrece chiar și pe cel unguresc.

Partida guvernamentală croată, are în asemeni împrejurări, și de astădată cele mai mari șanse de reușire la alegeri. Cu toate acestea va avé — credem — a susține o luptă crâncenă electorală cu Starcevicianii, cari câștigă pe di-ce merge mai mult terem.

Maghiaronii delă cârmă se bucură înainte, că cele două partide opoziționale croate se vor combate una pe alta la alegeri. Dér, precum se vede, opoziționalii nu vor să le facă această plăcere. Póte că tocmai din cauza acesta partida independentă, a lui Strossmayer, s'a hotărît să nu ia parte la alegeri, lăsându astfel ca lupta electorală să se desfășure numai între Maghiaroni și Starcevicianii.

Acastă luptă nu este alta decât lupta între idea croată și idea maghiară.

Numai de curându a dat „Pester Lloyd“ partidei naționale croate, adică maghiaronilor delă putere,

testimoniul, că s'au lăpădat de politica de drept public și de aspirațiunile naționale, cari formeză programul partidelor opoziționale.

Acésta, scrie organul partidei independente „Obzor“, nu însemnă alta, decât că partida celor guvernamentali promovéză nisuițele maghiare, cari voiesc să identifice cât mai mult Croația cu Ungaria, să facă dintrinsa o provincie maghiară și să o conțopescă chiar cu Ungaria. Față cu aceste nisuițe opozițiunea se luptă pentru dreptul public croat și pentru aspirațiunile naționale ale Croaților.

„Limba maghiară va fi introdusă în toate școlele ca studiu obligat, și cărțile școlare vor fi astfel întocmite, ca Croații să se simță înainte de toate în inima lor ca Maghiari“.

Mai puțin pesimistă este partida dreptului. Manifestul electoral al acesteia accentueză, că nu numai în puterea dreptului scris, ci și în puterea dreptului național toté țerile în cari se vorbește limba croată trebuie să se unescă, formându un stat unitar. Starcevicianii apeléză dér la alegătorii de a da încrederea lor numai acelor delă bărbai, cari se luptă fără de frică pentru unitatea și independența națiunii croate.

Cu totă „seriositatea“ și „energia“ ce-o desfășură Banul croat însă și cu toate apucăturile la Szapary, póte să-o pățescă și guvernamentalii croați, ca cei maghiari, și să iasă din urnă opozițiunea extremă întărită. Acésta va fi o dovadă, că poporul croat nu aprobă regimul de față maghiaron.

## 3/15 Maiu la Paris.

(Coresp. part. a „Gaz. Trans.“)

Paris, 5 (17) Maiu 1892.

I.

Domnule Redactor!

Secțiunea diu Paris a Ligei pentru unitatea culturală a Românilor a serbat aniversarea zilei de 3/15 Maiu printr'o ședință festivă, ținută în ajun, și printr'un banchet dat Duminecă sêra.

Sâmbătă sêra după ora 8, studenții sosiau grupuri-grupuri în localul secțiunii. Pe la ora 9 un număr mare de membri erau prezenți și d-lu I. Nanu, stud. în medicină, deschide ședința printr'o cuvântare bine simțită și viu aplaudată, în care arată cauzele întrunirii și mulțumind membrilor, că au răspuns într'un număr așa de frumos la apelul comitetului, presintă adunării pe d-lu George Moroiianu, delegatul Ligei din Anvers.

După cetirea procesului verbal, d-lu Moroiianu cetesce în decurs de 20 minute, un raport despre împrejurările, în cari s'a înființat secția Anvers a Ligei și despre activitatea ei.

D-lu Zlotescu mulțumesc d-lui Moroiianu în numele membrilor, și prin câteva cuvinte aplaudate felicită Liga din Anvers pentru activitatea, ce a desfășurat-o delă înființarea ei.

D-lu Cantili, student în drept, urcă după aceea la tribună în mijlocul unei tăceri mormentale, pentru ca să cobóre mai târziu între aplausele nesfârșite ale asistenților. Într'un discurs ținut în decurs de 3/4 oră, simpaticul orator vorbește despre adunarea națională delă Blașiu, descriind c'un talent admirabil greutățile, ce au avut să învingă din partea dușmanului cei 40,000 de fii ai poporului până au putut să se întrunescă pe Câmpul Libertății, pentru ca acolo să se sfătuescă frățesc și înțeleptesc asupra viitorului mult încercatului lor nem. Spune apoi rolul ce l'au avut la acea memorabilă adunare luptătorii naționali, ca Avram Iancu, Simeon Bărnuțiu, Șaguna, Laureanu, Papiu Ilarian și alții, și invită tinerimea la muncă pe terenul național, conjurându să nu uite niciodată, că părinții noștri ni-au lăsat o operă, la care dator suntem să conlucram și să o continuăm.

Discursul d-lui Cantili a fost adevseori întrerupt de aplause entusiaste, ér la fine oratorul devine obiectul unei adeverate ovațiuni.

Sunt fericit, că pot pune sub ochii cetitorilor „Gazetei“ partea din urmă a acestui interesant discurs (șper însé, că d-lu Cantili, în interesul publicului românesc, va căuta să-l publice în întregul), străgându-le cu deosebire atențiunea asupra pasagiului, în care oratorul dă un duș rătorilor de tot, unui nenorocit grup de studenți români socialiști, cari uitându-și datorile sfinte, ce le au față de nemul și țera lor, își iau aerul de a lucra, nu pentru patriă și naționalitate, ci pentru „omenirea oprimată“, cum diou ei.

Dér să las să vorbească D-lu Cantili: „Istoria națională“, dice d sa, „este adevărata școlă din care putem lua învățăminte, noi, actuala generație, care fiă diș în trecută, este departe de a se distinge prin entuziasmul și dorul de țera altă trecutei generațiuni, care ni-a pregătit o operă cu sarcina să o continuăm. În generațiunea actuală, vedem pe de-o parte, fiă-mi permis a o spune, un indiferentism înristător, de tot ce privește marile cestiuni naționale, și este de toți știut și de nimeni contestat, că sub scutul iubirei de țera și de naționalitate, se formeză caracterele și virtuțile cetățenesci. Vedem pe de altă parte un grup de omeni cu desvârșire lipsiți de ori-ce sentimente de familie, de patriă și de naționalitate, și care formeză acea nenorocită școlă de minciună și reclamă, botezată socialism.“ Nu este aici locul să intrăm în discuțiunea ideilor puse în vânzare de acea școlă, trebuie să mărturisim însă, că am simțit o durerosă impresiune, când i-am auzit în cestiunea națională, afirmându în numele ideilor socialiste, că ei luptă nu pentru naționalitate, ci pentru omenirea oprimată. Nu le pot răspunde mai bine, decât cu cuvintele unui profesor, că: își este permis să fac socialism interior; unui om însă care își păstrează rațiunea integrală, nu-i este permis să fac socialism internațional. Datoria noastră este, ca în cestiunea națională să înălțăm patriotismul acelor, în peptul cărora bate o inimă românescă, în contra desastrosului exemplu al neghinei destructibile, a ce-

lor străini de țera. Să lucrăm cu încredere în forțele noastre, fără să cerșim ajutor. Oare forțele noastre nu sunt suficiente? Istoria ne spune, că Românul nu pere și că póte, ce voiesce.

„Este invederat astă-di, după cum ne spune Nicolae Bălcescu, este invederat pentru tot Românul cu minte și cu inimă, că libertatea națională nu ne póte veni delă ouțile împărătesci și nici din mila împărăților, ci numai dintr'o strinsă unire între toți Românii și dintr'o ridicare a tuturor împreună în solidaritate cu toate popórele împilate.

„Afară de acésta, ajutoarele nu ni-au fost totdeauna date așa precum ni-au fost făgăduite. Să ne aducem aminte de Horia, de Cloșca și de Crișan și să uităm pe Grigore Ghica, domnul Moldovei, când a protestat contra răpirei Bucovinei. Trebuie să ne afirmăm ca forță, trebuie să ne impunem ca națiune, și să mergem înainte cu curaj și încredere.

„Să persistăm, să perseverăm, să avem încredere în noi înșine, căci popórele simt necesitatea unor asemenea exemple. Exemple de acest fel nu ni-au lipsit nouă, căci istoria noastră ni-a dat pururea lecțiuni de-un mândru curaj și patriotism. Patriotismul luminează istoria popórelor și face strălucirea lor. Și atunci când într'o luptă plină de abnegație vom urma pe acésta cale, să fim siguri, că fără întârziere, de pe valea Dunărei și a Nistrului până în plaiurile Carpaților, va răsuna deșteptarea României și ne vom vedé opera încoronată prin triumful naționalității românesce, prin mărirea și gloria ei în fața lumii civilizate.“

După ce aplausele, cari au acoperit ultimele cuvinte ale d-lui Cantili încetéză, ér d-nul I. Nanu face membrilor mai multe comunicări și anunțându-le banchetul pentru a doua di la ora 8 sêra, ridică ședința în mijlocul unei însuflețiri generale.

Mâne despre banchet.

Săceleanul.

## CRONICA POLITICĂ.

— 13 (25) Maiu

În ședința delă 23 Maiu a dietei unguresce, continuându-se desbaterile asupra bugetului ministerului de culte și instrucțiune publică, s'au ivit în discuția trei cestiuni mari: introducerea cășetoriei civile, recepțiunea religiunii mosaice și cestiunea congruei. Deputatul Neumann Armin într'un discurs lung pledă cu multă foc pentru introducerea cășetoriei civile, silindu-se a arăta, că acésta ar fi forte avantajosă pentru promovarea maghiarisării. „Într'un stat ca al nostru“, dice jupănul Neumann, „în care există atâtea elemente centrifugale și unde se află atâtea aspirațiuni anti-patriotice, așteptându diunoștea momentul, în care să-și póte începe uneltirile lor periculoase, într'un astfel de stat și într'o astfel de societate, ar trebui să se caute pe toate tărâmurile legătura aceea, care ar puté servi la cimentarea acestei societăți. O astfel de legătură, un astfel de ciment s'a adevărit a fi pretatinținea cășetoriei civile, pe care“ — dice mai departe oratorul — „noi trebuie să o introducem, ca un postulat politic, chiar și decă ea n'ar esista nicăiri“.

Totă jupânulă Neumann și-a ridicat cuvântul și pentru frații săi, dicându, că „sutele de mii de Jidani din țară, cari formază o însemnată parte constituivă a elementului civil maghiar trebuie să se scotă din starea rușinosă, în care se află în privința religioasă. Cu bucurie constată vorbitorul, că față cu cestiunea această, ministrul de culte, precum și mai mulți membri de ai guvernului s'au declarat favorabil; se miră însă, cum de în dietă s'au găsit încă omen, cari se șovăesc în contra recepțiunii Jidanilor!... Ar dori domnialui, ca asemenea lucruri să nu se mai întempele, că de nu... taiă popa limba.

În fine deputatul Bunjanovics Sandor recomandă atențiunii ministrului cestiunea congruii preoților. Elă dize, că o parte dintre preoții romano-catolici și greco-catolici din Ungaria de susă nu sunt salariați amăsurați poziției lor. Scie oratorul, că pentru îmbunătățirea sorții acestora s'au făcut anumite pregătiri din partea episcopilor. S'a făcut conscrierea parohielor mai sêrace și astăzi în cancelariile episcopesci se soie, cari sunt preoții avisați la ajutor. Oratorul cere urgirea regulării congruii, cu atât mai virtos, fiindcă spre acest scop se află la dispozițiune un fond special, anume fondul religios, ale căruia venituri sunt menite pentru îmbunătățirea sorții clerului, ăr nu pentru scopurile, pentru cari se întrebuințază astăzi, căci deși aceste scopuri pot să fiă potrivite, dăr nu corăspund destinațiunii fondului.

Amă anunțat, că contele Pace se va odihni în curând pe laurii „eroului“ mort, — strămutat fiind din postul său de președinte al Bucovinei în altă funcțiune la Viena. Înainte însă de a se desface din legăturile cu foștii săi slugi din Cernăuți, aceștia, ca să-și arate devotamentul față cu despotul lor șef, au confiscat érași „Gazeta Bucovinei“, (Nr. 37 dela 10 22 Maiu), în care se cuprinde un prim articol, ce tratăză istoria cu bucătăria și fustele cocónei Pace, ăr la sfârșitul articolului confiscat dize între altele:

Pentru noi Români întreaga luptă la care amă fost provocat a avut cele mai bune urmări. Ea ne-a organizat într'un partid compact, așezat pe base curate naționale, ne-a consolidat și întărit așa că ceea ce are să vină de aici înainte peste capetele noastre, ne va găsi încheși și uniți și cu o putere de rezistență îndecit mai mare, ca cea de până acum. Și sperăm, că de aici înainte liftele străine nu vor mai cuteza să însceze spectacole pe care foile vieneze ar pută să le impute situației geografice a țării noastre. Cât pentru contele Pace, care încurând are să părăsescă Bucovina, de sigură pentru totdeauna, nu putem decât să-i aducem aminte, că va sosi și timpul când el, medităndu serios și fără patimă asupra celor petrecute în Bucovina, va trebui să se convingă, că de mai bine era a căuta prietenia locuitorilor baștinași ai țării, decât a unor exploatare, cari, atunci când el venise dela Viena cu ore-care asigurări, îl primiră cu mare tâmbălău, ăr la reîntôrcerea sa din urmă, când totă lumea scie că are să fie rechemat dela postul său, nu s'a dus nici unul la gară, să-i spună măcar un: „bine ai venit!“ Și așa noi privim cu inima liniștită la viitor. Căci fiă ori-și-care succesorul contelui Pace, numai ținându cont de raporturile de drept și de fapt ale țării și mai ales neangagiându-se cu olice familiare și coterii naționale fără îndreptățire de existență în contra populațiunii autochtone, va pută să întimpe simpatiile tuturor și să se bucură împreună cu țera de succesele activității sale.

Foile unguresc aducă de câteva zile sciri amănunțite despre pregătirile

nare. Între altele dize numitele foi, că și dieta ungurescă va aduce omagii Maj. Sale. În numele dietei va vorbi br. Desideriu Bánffy, care deja a și chemat la sine pe conducătorii partidelor opoziționale: Apponyi, Irányi și Ugron, cărora le-a cetită vorbirea ce va ținé-o împăratului-rege. Cest din urmă n'au făcut excepțiuni contra acestei vorbirii. „Magyar Hirlap“ susține, că această vorbire cuprinde gloriificarea evenimentelor mai însemnate petrecute de 25 ani încóce, dăr ocolesce ori ce alușiune la pactul dualist.

### Jubileul lui George Barițiu.

(Telegramă part. a „Gazetei Trans.“)

Sibiu, 24 Maiu. — S'au prezentat peste două-deci de deputațiuni în frunte cu delegații Academiei Române, mai multe corporațiuni și nenumărați privați din tóte părțile locuite de Români spre a saluta pe octogenarul Barițiu. Primirile în ținută de gală dela 10—1 óre. Entusiasm mare. De sêră banchetă.

Din partea Academiei Române, d-lu Barițiu a primit prin delegații ei, d-nii V. A. Urechia, P. Poni, Gr. G. Tocilescu și Gr. Stefanescu, următórea adresă de felicitare:

Scumpe colegi!

Rară dară dela Dumneșeu este a ajunge la vârsta înaintată de opt-deci de ani; mai rară însă este să fi parcurs ună periodă atât de lungă alu traiului omenesc, ca fruntaș al națiunii în muncă neobosită și rodnică.

Cel Atot-puternic Ți-a trimis acea virtute, acea vigóre, care te-a ținut spre a pută trece prin tóte furtunele vieții. Stai astăzi în mijlocul nostru ca un stejar verde, neatins de vijelie, spre bucuria nêmului întreg.

Primesce dăr scumpe colegi, cu ocaziunea zilei solemne de douăspredece Maiu, în care închei opt decenii, de odată cu felicitările nóstre cele mai căldurose, expresiunea iubirii și a venerațiunii ce-ți păstrăm.

Dumneșeu să-ți dea încă mulți ani, ca să ne mai înveți, precum ne-ai învățat totdeuna, a ne iubi nêmul și a lucra pentru mărirea lui!

București, 11/23 Maiu 1892.

Președintele Academiei Române: Ioan Ghica. Vicepreședinți: I. C. Negruzzi, V. A. Urechia, Dr. D. Brândza. Secretarul general: D. Sturza. Membrii: P. S. Aurelian, Gr. G. Tocilescu, Gr. Stefanescu, N. Kretzulescu, Haret, V. Maniu, general Fălcoianu, G. Sion, P. Poni, N. Ionescu, G. Chițu, Dr. I. Felix, A. Papadopol-Calimach, Episcop Melchisedec, G. Cobălcescu, I. Caragiani, N. Quintescu.

Din Deșu i s'a adresat jublantului următórea telegramă:

Cu îndestulare să reprivesc la cei 80 ani frumoși, petrecuți în luptă dréptă. Provedința să te țină la mulți ani fericiți, să ajungi răsplata sacrificielor, ce ai adus, și să veđi implinită dorul pentru care ai muncit.

Români Someșeni: Manu, Munteanu, Mihali, Vele, Hermănu, Gradovicu, Murășanu.

### SCRILE ZILEI.

— 13 (25) Maiu

Carmen Sylva a pus sub tipar un nou volum de poezii sub titlul „Cântecele mărei“ (Meergesänge). Asemenea a terminat regina și o nouă operă, ală căreia subiect e scos din „Pănașulă Codrilor“, una din mărgăritarele poeziei populare românesc.

— x —

Căsătoria moștenitorului tronului român. Cetim în „Luptă“ de Sâmbătă:

\*) Telegrama această, deși a fost predată eri la 2 óre 30 minute după ameză, nu primiră abia la 8 óre sêra. — Red.

„Eri la órele 4 au plecat cu trenul fulger prințul de Saxa și prințesa. Împreună cu dênșii a plecat și prințul Ferdinand, însoțit de maiorul Coandă. De-oamidă moștenitorul tronului va merge la Frankfurt, unde va sta câte-va zile, apoi va merge la Berlin, unde se va logodi cu prințesa Maria, sora împăratului Germaniei și a prințesei de Saxa și Meiningen. Dămă acéstă șoie din cel mai autorizat isvor.“

— x —

Gimnasiu pentru fete în Viena. În capitala Austriei s'a constituit o reuniune, care și-a luat de țintă educația femeii. Reuniunea voescă să înființeze un gimnasiu pentru fete în Viena, spre care scop a cerut audiență la ministrul de culte austriac, care a primit-o cu bunăvoință, promițendu-i totă ajutorul posibil. Institutul ce se va înființa în curând va fi împărțit în două desparteminte; în cel dinteu se va propune fetelor începătóre, în al doilea vor fi primite acele fete, cari au mai făcut studii și nu voră vé să se pregătescă decât pentru bacalaureat.

— x —

Furtună mară. Se scrie din Tolna, că sêptemăna trecută un vifor puternic, urmat de-o rupere de nori cu grindină, a pricinuit pagube fôrte mari. Hotarale comunelor Mislă și Mogyoro sunt devastate cu totul de grindină. În comuna Gyónk plóia a fost așa de mare, încăt locuitorii caselor așezate mai jos au fost siliți să fugă, amenințați fiind de apa, care esundase. Chiar și în închisórea dela judecătoria cercuală de-acolo a intrat apa, așa că prizonierii abia au scăpat cu viață, refugându-se pe arborii din apropierea închisórii. Recolta din estă timp e nimică prin acele părți. Asemeni nenorociri elementare s'au întemplat în Dios-Berény și Znaim.

— x —

Nunta de aur a părechi regale dane. Sêrbări strălucite se pregătesc la Copenhaga. Oaspeții înalți ai bătrânului Cristian IX, ale căru legături de rudenie cu celelalte familii domnitóre europene sunt cele mai întinse, încep deja să sosesc în capitala Danemarcei. Regele, regina și familia regală a Greciei au sosit la München, unde au fost primiți la gară de prințesa Teresa, fiica Prințului regent, care i-a însoțit apoi până la graniță. Duminică, regele, regina și familia regală a Greciei au sosit la Lübeck, unde îi aștepta vasul Dannebrog, cu care au și pornit imediat spre Copenhaga. Plecarea familiei imperiale a Rusiei a fost ținută secret până în ultimul moment; ea s'a întemplat Sâmbătă sêra, când împăratul, împărătesa, marele duce moștenitor, marele duce Michail, ducesele Olga și Teresa au plecat pe bordul vasului „Stéua polară“. Familia imperială rusescă a fost așteptată la Copenhaga pe Lună. Țarul așa dăr nu va merge la Berlin acum, ci la reîntôrcere. Sosirea prințului și prințesei de Wales s'a fixat pentru Marți dimineța. Papa va face să se remită regelui și reginei Danemarcei o scrisóre autografă cu ocazia rarei sêrbări ce pregătesc. D-lu Carvalho va presinta felicitările regelui Portugaliei. Ministrul Franciei va remite cadourile d-lui Carnot. În sfârșit se mai vestesc, că nise deputațiuni de oficeri de ai regimentelor prusiane și rusesc, ală căror proprietar este regele Danemarcei, vor presinta la Copenhaga felicitările lor. Sêrbarea întregă, cum se pregătesc, apare așadăr, ca una din cele mai strălucite din câte au fost, mai ales prin mulțimea óșpetilor înalți, cari vor participa la dênșea.

— x —

Conștiința responsabilității presei. — La un prând al diariștilor din Londra, dată cu ocaziunea aniversării diariului „Newspaper Press Fund“, ministrul Balfour, care țin discursul sêrii și toastul pentru diariști, dize între al-

tele: „Nu voi să încarcă cu laude pe domni dela pressă, dăr cred, că orice contemplator trebuie să admită, că deși pressa englesă este o presă de partid și într'o țară, unde guvernul este un guvern de partid, — trebuie să fiă o presă de partid, totuși nu pot să accentuez îndestulă conștiința responsabilității, ce ea a dovedit-o întotdeuna. Ea n'a descoperit niciodată animosități personale, cari degradă pressa altor țări libere. Nici nu este de altă parte pressa englesă așa de restrânsă și legată, ca pressa în multe țări ale continentului, ceea ce face ca folosul diarelor să fiă atât de mult paralizat.“

— x —

Teatru german în Brașov. Măne Joi, în 26 Maiu n., se va reprezenta „Nanon“, operetă comică în trei acte de F. Zell. Musica de Richard Genée (al III abon., a 4-a repres.)

Un mijloc de casă răspândită. Căutarea din ce în ce mai mare a „Franzbrantweinului“ lui Moll dovedescă întrebuințarea cu succes a acestui mijloc în contra suferințelor de podagră, a durerilor reumatice și a tuturor bolilor provenite din rēcă. O sticlă 90 cr. Să trimite în tóte zilele cu ramburs postală prin farmacistul A. Moll c. și r. furnisor al Curții imper., Viena Tuchlauben 9. În farmaciile și băcăniile din provinciă să se cêră espres preparatul lui A. Moll provédut cu marca și iscalitura sa.

### Țiua de 10 Maiu la București.

Cetim în „Timpul“: Țiua de 10 Maiu a fost sêrbătorită și anulă acesta, cu aceeași strălucire și cu același entusiasm, ca și în anii trecuți. Capitala era fôrte frumos împodobită. Plecarea din palat a M. S. Regelui, a prințesei, a principelui de Saxa Mainingen și a principelui Ferdinand a fost salutată prin bubuitul tunurilor. Pe tot parcursul dela Palat și până la Metropoliă, suveranul și principii au fost salutați cu dragoste de numerosul public, ce staționa pe străde încă dela órele 7.

Te-Deum a fost oficiat de I. P. S. S. metropolitul primat. Asistau tot d-nii miniștri, corpul diplomatic, d-nii președinți ai corpurilor legiuítóre, d-nii senatori și deputați, d. procuror general și consilierii înaltei curți de casașiune, membrii curței de conturi, primul președinte al curței de apel, consilierii, procurorul general și primul procuror al tribunalului, oficerii generali și superiori din capitală, consilierii comunali, prefectul poliției etc.

După terminarea Te-Deumului M. Sa Regele și principele de Saxa Meiningen au încălecat și urmați de d-nii generali Lahovari, ministru de resbel, Arion, Cartilli, Dona, Berendeiu, Algiu, Fălcoianu, Formac, s'au îndreptat spre bulevard, unde au primită defilarea trupelor.

Prințesa de Saxa-Meiningen, însoțită de d-lu Bengescu, Berger și de Kotza, au luat loc într'o trăsură a la *Dumont*, trăsură de patru cai, și au venit la bulevard, unde s'au așezat în tribuna ce le era rezervată. Principele Ferdinand luase loc în ospul companiei a 2 a batalionului de vênători.

Defilarea a început la órele 11 jum.; ea s'a făcută în ordinea următóre:

Școale primare, gimnasiile, școale normale și liceele. Statul major al armatei și oficerii fără trupe. Școala militară. Școala de poduri și șosele. Batalionul de vênători. Compania de infanterie din Dobrogea. Regimentele 6, 21, 28 și 30 de infanterie. Regimentul 1 de geniu. Batalionul de asediu. Pompierii. Regimentele 2, 6 și 10 de artilerie, bateriile de munte cu catârși escadronul de tren. Regimentul al 2-lea de roșiori, al 3-lea de călărași și divizionul de gendarmi călări.

Defilarea tuturor trupelor a fost perfectă. Când a defilat compania a doua a batalionului de vênători în ca-

pulă căreia se afla principele Ferdinand, publicul a izbucnit în aplause. Cele trei regimente de artilerie în special au atras atențiunea publicului, de asemenea și bateriile de munte. Cavaleria, atât roșiorii cât și călărașii, au fost la înălțimea situațiunei.

Defilarea s'a terminată la ora 1.

Sera orașul a fost splendid iluminată. Tote edificiiile publice, ca ministerul de finanțe, regia monopolurilor, poșta și telegraful, clubul oficerilor în rezervă, clubul regal, erau iluminate.

În Cișmigiu s'au tras focuri de artilerie, cari au atras un public foarte numeros. În piața teatrului două muzici militare cântau ariile cele mai vesele. Circulația pe calea Victoriei devenise imposibilă din cauza îngrămădirei mari a publicului.

La orele 9 și jum. M. Sa Regele, însoțit de d. colonelul Popescu, a făcut o preumblare în oraș.

**Academia de științe maghiară.**

*Ceva pentru caracterizarea ei.*

Pe la începutul unei curente, Academia de științe maghiară a ținut adunarea sa generală a 52 a. Din această incidentă scrie „Magyar Hirlap“:

„Alegerea noilor membri s'a făcut mai înainte; au căzut câțiva oameni meritați, alții însă, cari în loc de o activitate literară au știut să lingusească persoanele influente, au fost aleși fără de nici o piedecă. Din raportul secretarului general aflăm cu admirație, că fondul contului Ștefan Szechenyi, care la început a fost de 60,000 fl. s'a urcat la suma de 2,300,000 fl. și că palatul bursei noastre prețuesce un milion. Afară de acesta putem să aflăm din acel raport, că s'au edat multe de tomuri, din ale căror titluri misterioase omul de toate ăilele nu pôte înțelege despre ce e vorba întrinele: de amfibii, ori de formule geometrice, ori de aparate astronomice; mai departe ni se spune că Academia sprijinesce cam vr'o duzină de foi maghiare, dintre cari cea mai mare parte merge de-a dreptul din presă la brânzar, în fine că Academia a risipit 84,000 fl. pentru așa numite scopuri științifice, însă nu se spune, decât au înaintat măcar un pas știința maghiară...“

„Academia noastră înțelege problema ei în total altfel decât de pildă cea franceză. Bătrânii de astăzi, când încă tineri au luat în posesiune domeniul Academiei, priveau dreptul de membru al Academiei științifice, ca o proprietate feudală, și nu priveau ca titlu al dreptului de moștenire hărăcia științifică, ci simpatia persoanei. Astfel înțelegându-și problema, Academia noastră a devenit un model al instituțiilor nepotice. Sunt familii, cari numără frați, unchi, cumnați, gineri și nepoți într'una din cele trei clase de membri ai Academiei, și sunt membri academici, cari au și mulțumesc alegerea lor numai împrejurării, că timp de 4—5 ani au făcut unia din corifeii Academiei servicii de famuli. Academia noastră primesc câteodată în mijlocul ei corifeii științifici, dar numai atunci dacă dobândesc un post mai înalt. Așa a oferit odinoră lui Iuliu Andrásy, presidiul, pe Coloman Tisza l'au ales în Academia numai după ce a devenit ministru președinte și acum s'a primit un membru, care de când a devenit membru corespondent, n'a lucrat nimic de tărâm științific, dar a avut noroc de a deveni secretar de stat. Academia noastră la premiarea lucrărilor științifice e condusă de nepotism; când e vorba de a înălța meritele sociale însă este servilă. Autoritatea ei, decât mai are vr'una, se susține numai prin pietatea față cu renumitul ei fondator. Din Academia, care a fost menită de a fi cea mai înaltă încorporare a spiritului național, a devenit o casă științifică, care la alegerea membrilor, nu se conduce decât de arbitriul ei despotice. Și noii membri tineri, prin procederea lor egoistă, sunt vrednicii urmași ai celor bătrâni; ei sunt gata a face opozițiune fațăr talent, ce li se prezintă, decât prin mărimea lui le însuflă temere, sau decât este așa fără disciplină, încât ar pute amenința clica Academiei cu „dissolvare“.

**Reuniunea femeilor române din Făgăraș.**

Din procesul verbal al adunării generale a „Reuniunii femeilor române gr. cat. din Făgăraș și juru“, ținută la 1 Mai n. c. în Făgăraș, estractem următoarele:

Adunarea a fost condusă de d-na presidentă *Zinca Roman*, de față fiind domnele: Elisabeta Pop v.-președintă, Ana Chisereanu cassieră, Luisa Făgărășanu, Lucreția Micu, Elena Dăcei, Maria Cergit, Ioana Cîntea, Eugenia Fișer, Rosalia Botezanu, — membre ale Reuniunii; apoi d-nii: Basiliu Rață vicar și Demetriu Chisereanu, membri consultativi; Ioan Cîntea, ca notar.

În cuvântarea sa de deschidere, d-na presidentă constată cu plăcere, că în ce privește înmulțirea averei reuniunii, în anul trecut s'a dezvoltat mai mult zelul, ca în anii precedenți; s'a sporit numărul membrilor fondatori cu 4, a celor ordinare cu 3 persoane. Cu regret trebui d-na presidentă, să constate totodată, că se află încă unele domne române atât în Făgăraș, cât și mai ales în jurul Făgărașului, cari deși sunt cu dare de mână și de repetite ori li-s'a cerut concursul, au rămas însă până acum nepăsătoare față scopurile de reuniune.

D-na cassieră constată în raportul său, că la finea anului 1891, averea reuniunii consta din 1861 fl. 28 cr: elocaf la institutul de economii „Furnioa“; față cu anul precedent averea reuniunii a crescut cu 228 fl. 32 cr.

S'a înscris ca membru fondator d-l vicar Basiliu Rață, plătind taxa prescristă; se alege membră suplentă, în comitet în locul devenit vacant, d-na Elena Dăcei.

Punându-se în discuție arangierea unei petreceri cu tombolă în favorul reuniunii, adunarea decide, că din cauza lipsei de puteri suficiente, petrecerea se amâne pentru alte timpuri.

În fine, la propunerea d-nei Elisabeta Pop, adunarea hotăr, să se invite d-nele preotese, învățătoare și alte d-ne din juru, ca să se înscrie, ca membre ale reuniunii, spre care scop se ceru întrevinerea d-lui vicar Basiliu Rață.

Cu acesta presidentă încheie adunarea

**Mulțămită publică.**

*Biserica-albă, 20 Mai 1892.*

Pentru s. biserica română din orașul Biserica-albă au mai contribuit:

Ilustr. D-ni: Alexandru Mocioni, Zeno și Eugenia Mocioni împreună 100 fl., Vincențiu Babeș 5 fl., Pavel Rotariu, avocat 5 fl.

Din *Reșița* prin d-l Ioan Simu ca colectant dela d-nii: Ioan Simu 2 fl., Cristian Pateșan 1 fl., N. Pocrianu 50 cr., I. Albu 50 cr., A. Crenianu 2 fl., Nistor Mico 50 cr.

Din *Maidan* prin d-l Aureliu Iana ca colectant dela: Comuna biserică 5 fl., Dionisiu Liuba, preot 1 fl., Georgiu Popoviciu, preot 1 fl., Sandor Filipovits 1 fl., Giurgiu Liuba jun. 1 fl.

Din *Mehadia* dela: Dionisiu Popoviciu, preot 1 fl.

Din *Abrudă*, prin d-l colectant Petru Macaveiu dela: Dr. Simeon Căian din Roșia montană 2 fl., I. Ianou din B. Poieni 2 fl., G. Ivașcu 1 fl., Candrea David din Bucium 1 fl., Al. Filip, avocat 2 fl., Nicodim Cotișel din Certege 1 fl., Petru Macaveiu 2 fl., „Auraria“ societate pe acțiuni în Abrudă 10 fl., Dr. Laurențiu Pop 1 fl., Ioan Macavei l. Moisie din B. Sesa 1 fl., Georgiu Ternavean din F. Oroșiu 1 fl., Un preot român 50 cr., N. N. 40 cr., Martin Deinbul de Thuruthal 1 fl., Erdős L. 30 cr., Ioan Cioica 1 fl., Georgiu Borza 1 fl., E. Ferariu din Câmpeni 1 fl., N. N. 50 cr., Iosif Knobloch 1 fl., Teofil Samu 1 fl., Ovidiu Făgărășanu, locotenent în Brücka (Bosnia) 1 fl., Nicola David 1 fl., Roșca 1 fl., Dionisiu Balosiu 1 fl., Samuil David 1 fl., George Danciu 1 fl., Nicolae Gligor din Cărpiniș 50 cr., N. N. 50 cr., Al. Brumariu din Abrudsat 1 fl., Iosif Draia 50 cr., Victor Bărițiu 1 fl., Alexandru Tomuș din Bucium 50 cr. Eug. Hoemanu din

Bucium 50 cr. Nic. Candrea din Vidra 1 fl., I. Danciu 50 cr., Ioan Macaveiu din Bucium 1 fl., G. Bocanciu din Roșia 50 cr., D. Sandor Zeyka din Roșia 50 cr., Danciu din Bucium 1 fl., Avion Macaveiu 1 fl., Dr. Colbasi 2 fl., Simeon Dandea (Bucium) 1 fl., Nicolae Zurea (Bucium) 1 fl., D. Pompiliu St. Șulțiu din Roșia 1 fl., A. Danciu din Bucium 1 fl., Irimie Buda din Sohodol-Virsi 1 fl.

Din *Oravița*: Ilie Trăilă, avocat 5 fl. Din *Vraniu*: Ioan Miclea comerciant 3 fl. Din *Jam* prin Spt. D-nu Petru Corcan, protopretore 18 fl., (lista contribuitorilor urmază). Din *Bania*: Ioan Pircea, locotenent 3 fl.

Pentru aceste oferte maritimose li-se exprimă generosilor donatori cea mai profundă mulțămită.

Pentru comitetul parochial:

**Ioan M. Roșiu, Dr. Aurel Novac,** adv. ca președinte. adv. ca notar.

**Literatură.**

A eșit de sub tipar:

**Caracteristica Evreilor, seu Românișmul în fața cestiunei jidovesci,** studiu de I. M. M. Iași, 1892. — Format 8° de 44 pag. preț 75 bani. De vânzare la Redacția țiarului „Strigătul“ în Iași (Strada Manolescu nr. 1.)

„**Romänische Revue**“, revistă politică și literară, apare odată pe lună. Nr. 5 din Mai 1892 are următorul cuprins: Zur Lage der gr.-or. romänischen Kirche in Ungarn und Siebenbürgen; Von der Romänischen Akademie; Romänien aus wärtige politik, von Tache Jonescu, tradusă din francezese, de Mauriciu Przborski; Die historische und philologische Literatur der Romänen im Jahre 1890 de Nic. Densușianu; Zur Alterthumskunde der Bucovina de Dr. Raimund Fridero; Rundschau; Litteratur.

**CUNUNII D-lui Alexandru Salvatoru Rață**, funcționar în Budapesta și sublocotenent în rezervă, s'a cununat la 17 Mai n. c. cu d-ra *Veturia P. Desseanu*, ficia d-lui S. P. Desseanu, avocat și notar în Orlaca, comit. Aradului. — D-l *Ioan Vodă* din Tohanul vechiu, se va cununa Joiu în 2 Iunie n. c. cu d-ra *Reveica Iac. Zorca* din Vlădeni, comit. Făgărașului.

Dorim fericire tinerelor părech!

**Telegramele „Gaz. Trans.“**

(Serviciul biurolui de cor. din Pesta.)

**Budapesta, 25 Mai.** În conferința de aseră a partidei liberale a întreat Ladislau Lukács, ce poziția ia ministrul de culte față cu propunerea lui Iranyi (libertatea religioară și egala îndreptățire a confesiunilor.) Ministrul răspunde, că nu va pune nici o piedecă primirei acestei propuneri, care consună cu spiritul legilor unguresci și enunțările guvernului (Viue aprobări). Guvernul își rezervă de a stabili termenul, când se prezenteze proiectul de lege respectiv. Conferința decise a primi propunerea lui Iranyi.

**Moscva, 25 Mai.** Conte Tolstoi e greu bolnav.

**DIVERSE**

**O brăscă țestă în stomac.** D-ra Rendeau, o fată de 19 ani a murit la Brema în împrejurările cele mai estraordinare. Deși suferea de mai multă vreme de crampe dese de stomac și de vearsături, a căroră causă nu și-o putea explica medicii, d-ra Rendeau părea incolo a se bucura de o bună sănătate și de o minunată constituție. Dér în țilele din urmă a fost apucată de o crisă multă mai violentă, decât celelalte, în timpul căreia a vearsat o broscuță țestă vie a cărei țestă e mare cât o omuț de cincideci bani. Credeau pe d-ra scapată. Dér îndată după aceea membrele și se umflă în proporțiuni spaimântătoare și nenrocita încetă din viță a doua ț. Medicul, care a căutat pe d-ra Rendeau păstrăză cu îngrijire brăscă ce se orespune a se fi născut în sto-

macul fetei din vr'unu ou, pe care a cęsta l'ar fi înghitit bândă apă din lacul vecin cu Brema.

**Reuniunile englese de muncitori.** După statistica ministrului engles de comerț, în anul 1891 se aflau în Anglia 359 reuniuni de muncitori, cu 871,232 membri. Avera totală a reuniunilor reprezintă un capital de 1,288.885 funți sterlingi, cu un venit anual de 1.288.885 funți sterlingi (1 sterling = 10 fl. în aur). Cea mai mare este reuniunea muncitorilor de pe la fabrici, care numără 67,928 membri și dispune de 183.469 funți sterlingi venit anual. Cea mai mică este reuniunea fabricanților de organe, care are numai 9 membri.

**Mrēja electrică.** Un locuitor din San Diego, în California, cu numele W. G. Riffenberg, a inventat pentru prinderea pescilor un fel de mrēja electrică, pentru care deja a și obținut patentă. Aparatul constă dintr'o mrēja obișnuită, în care se aședă o anumită lampă electrică, ale căreia rațe puternice atrag pescii și i înșelă să intre în mrēja. Prima încercare cu această mrēja s'a făcut în portul dela California cu succes frumos. Acum s'a constituit o societate, care s'a apucat să facă cu noua mrēja încercări mari, pe mare.

**Piticii din Maroc.** La congresul Orientaliștilor din Londra, Halliburton făcu amintire despre un neam de pitici, ce de câteva decenii se întreține în muntele Atlas. Piticii aceștia duc o viață nomadă și și câștigă pânea loră ca acrobați, fauri, ori vrăjitori. După părerea lui Halliburton, acești pitici ar fi descendenți din vița Trogloditilor amintiți de Herodot și probabil, că sunt înrudiți cu piticii descooperiți de Stanley în pădurile Aruvimi, de cari numai prin aceea se deosebesc, că nu au păr pe trup, seu cel puțin barba le lipsese sau totul, pe când piticii lui Stanley sunt acoperiți cu păr pe întreg trupul. Înălțimea obișnuită a loră este de 1.25—1.30 metri, ér colorea trupului sëmăna mai mult cu a Spaniolilor decât cu a Negrilor. Ei se numesc *Apri-Haratini* și se întrețin cu deosebire prin apropierea riului Dra, la pōla unuia dintre cele mai înalte piscuri ale muntelui Atlas. Ei toți sunt păgăui. Indigenii, cari se tem de pitici, atribuindu-le o putere supra-naturală, îi onoreză de obicei cu epitetul „*Sidi borraker*“ (stăpân binecuvântat). Se află în apropierea loră și pitici de statură mai înaltă, cari se numesc *Mari-Haratini*. E caracteristic, că deși despre Maroc s'a scris de atâtea ori, în literatură însă nu s'a făcut despre acești pitici mai nici o amintire. Halliburton esplică lucrul acesta prin împrejurarea, că Arabii în superstiția loră au frică de pitici, ér de altă parte piticii foarte arare ori esu din patria loră.

**Cursul la bursa din Viena**

din 24 Mai a. c. 1892

Țanta de aur 4%	100.80
Țanta de hărtă 5%	100.70
Țapramutul căilor ferate ungare	
aur	120.—
cto argint	100.—
amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare [1-ma emisiune]	118.—
amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare [2-a emisiune]	—
amortisarea datoriei căilor ferate de ostu ungare [3-a emisiune]	—
Bonuri rurale-ungare	94.80
Bonuri croato-slavone	—
Despăgubirea pentru dijma de vinț unguresc	94.—
Țanta de hărtă austriacă	96.65
Țanta de argint austriacă	95.50
Țanta de aur austriacă	113.15
Losuri din 1860	141.50
Acțiunile băncii austro-ungare	997.—
Acțiunile băncii de credit austr.	361.75
Acțiunile băncii de credit ungar.	318.52
Galbeni împărătesci	5.32
Napoleon-d'ori	9.49 1/2
Mărci 100 împ. germane	58.55
Londra 10 Livres sterlinge	119.50

Proprietar: **Dr. Aurel Mureșianu.**  
Redactor responsabil: **Gregoriu Malor.**

### Praturile-Seidlitz ale lui Moll

Veritabile numai, decât fiecare cutiă este provădută cu marca de apărare a lui A. Moll și cu subscrierea sa.

Prin efectul de lecuire durabilă al Praturilor-Seidlitz de A. Moll în contra greutăților celor mai cerbicoase la stomach și pânțec, în contra cărceilor și acrelei la stomach, constipațiunei cronice, suferinței de ficat, congestiunei de sânge, haemoroidelor și a celor mai diferite bôle femeesci a luat acest medicament de casă o răspândire, ce creșce mereu de mai multe decenii încôce.—Prețulu unei cutii-originale sigilate i fl. v. a.

Falsificațiunile se vor urmări pe cale judecătorească.

### Franzbranntwein și sare a lui Moll.

Veritabilu numai, decât fiecare sticlă este provădută cu marca de scutire și cu plumbulu lui A. Moll.

Franzbranntwein-ul și sarea este forte bine cunoscută ca unu remediu popularu cu deosebire prin trasu (frotatu) alinâ durerile de soldină și reumatismu și a altorur urmărit de rēcělă. Prețulu unei sticle-originale plumbate 90 cr.

### Apă de gură-Salicyl a lui Moll.

(Pe baza de natron Acid-salicylicu)

La întrebunțarea gîlnică, cu deosebire importantă pentru copii de orî-ce etate și adulti, asigurăză această apă de gură conservarea sănătôsă și mai departe a dinților. Prețulu sticlei provădute cu marca de apărare a lui A. Moll 60 cr.

Trimiterea principală prin

Farmacistulu A. Moll, c. și r. furnisoru alu curții imperiale Viena, Tuchlauben 9. Comande din provinciă se efectuează gîlnicu prin rambursă postală.

La deposite se se cêră anumitū preparatele provădute cu iscălitura și marca de apărare a lui A. MOLL.

Deposite în Brașov: la d-nii farmaciști Ferd. Jekelius, Victoru Roth, Fr. Kelleman și Ed. Kugler, precum și la D. Eremia Nepoții, J. L. & A. Hesshaimer și Jul. Hornung & Teutsch.

804—10.

### Cursulu pteței Brașova

din 25 Mai st. n. 1892.

Monote românesc	Cump.	9.46	Vend.	9.49
Argintu românesc	"	9.35	"	9.40
Napoleon-d'or	"	9.46	"	9.49
Lire turcesc	"	10.70	"	10.75
Saris. tonc. "Albina" 6%	"	101.	"	—
Imperial	"	9.65	"	9.68
Galbini	"	5.50	"	5.55
Stalbul rusesc	"	123.—	"	—
Merci germane	"	58.—	"	—

Numere singuraticice din „Gazeta Transilvaniei“ à 5 cr. se potu cumpêra în librăria Nicolae Ciurcu, și în tutungeria I. Gross.

## Locuință de vară în Brașov!

Blumena, Str. Fântânei No. 14, (Brunnengasse)

— pe jos 4 minute departe de oraș. —

Dela 1 Iunie a. c. se închiriază o locuință (parterre) mobilată, constând din 3 odăi și bucătăria, o verandă mare cu privirea spre munți și grădini frumoșe.

Informațiuni la Administrația „GAZ. TRANS“.

854,3—2.

Mostre atrăgătoare pentru mușterii privați gratis și franco. Caiete cu mostre pentru croitorii nefrancați.

### Stofe pentru îmbrăcăminte.

Peruvian și Dosing pentru onoratulu cleru, stofe prescise pentru uniforme funcționarilor c. r. asemenea pentru veterani, pompieri, gimnastici, livrêe-uri, postavuri pentru biliarde și mese de joc, loden obicinuit și impermeabilu pentru rocuri de vânătoare, stofe de spăiatu, pleduri de voiaj de la fl. 4—14 etc.

Cine voiesce a cumpêra postavuri efține, solide, trainice, din lână curată, ér nu sdrênțe efține, pe cari le vinde fiă-care negustoraș în Hof, și nu sunt vrednice nici câtu costulu croitorului, se se adreseze la

### Joh. Stikarofsky în Brünn.

Depositu permanentu de postavuri peste 1/2 milioane florini. Cea mai mare expedițiune de comande de pe continentu.

Spre atențiune!

P. T. Publicu este avertisatu asupra firmelor, cari recomandă „resturi“ „cupone“ în mărime de 3-10 metri și așa numitele „comasuri“ (o anumită cantitate) pentru costume de salonu. Deja în indicarea acestei lungimi egale zace pe față șarlatania, deôrece astfelu de rămășițe etc. sunt tăiate din bucăți nemodeșne, stricate și ce nu se potu vinde. Astfelu de sdrênțe, pe cari numitele firme le cumpêră din mâna a doua séu a treia, nu sunt vrednice nici măcaru a treia parte din prețulu de cumpêrare. Trimiterea numai prin rambursă. Corespondență în limba germană, maghiară, boemă, polonă, italiană și francesă 807,24—19.

## Mersulu trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. n. valabilu din 1 Mai 1892.

Budapesta—Predealu				Predealu—Budapesta				B.-Pesta—Arad—Teiuș				Teiuș—Arad—B.-Pesta				Copșa-mică—Sibiu			
Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu	Trenu de persón.	Trenu accelerațu		
Viena	10.00	8.—	2.15	Bucuresci	7.45	8.50	4.40	Viena	10.00	8.05	2.15	Teiuș	3.04	1.39	Copșa mică	3.—	10.57	7.10	
Budapesta	8.25	2.10	5.50	Predealu	1.12	5.16	9.12	Budapesta	8.10	1.55	9.30	Alba-Iulia	3.40	2.19	Șeica-mare	3.31	11.21	7.43	
Szolnok	11.38	4.14	9.22	Timișu	1.42	5.57	9.41	Szolnok	11.14	4.02	1.05	Vinț. de jos	3.58	2.36	Loamneș	4.15	11.56	8.27	
P. Ladány	2.12	5.53	11.53	Brașov	2.18	4.20	6.58	Arad	3.45	6.57	5.24	Sibot	4.20	3.03	Oena	4.46	12.22	8.59	
Oradea-mare	3.53	7.08	1.50	Feldiôra	2.48	4.48	7.23	Glogovațu	4.30	2.34	5.46	Ôraștia	4.42	3.30	Sibiu	5.10	12.40	9.23	
Mezô-Telegd	4.39	7.43	3.03	Apața	3.40	5.42	8.37	Gyocrok	4.42	2.54	5.57	Simeria (Piski)	5.40	4.14	Sibiu—Copșa-mică				
Rév	5.22	8.18	3.46	Augustin	3.56	6.—	9.04	Paulișu	5.03	3.34	6.19	Deva	5.56	4.30	Sibiu	7.35	4.49	10.17	
Bratca	5.45		4.07	Homorod	4.29	6.55	9.46	Radna Lipova	5.14	3.58	6.30	Oena	8.02	5.09	10.43				
Bucia	6.05	8.51	4.27	Hașfalău	5.34	8.23	11.03	Conop	5.32	4.20	6.48	Loamneș	8.30	5.32	11.09				
Ciucia	6.31	9.07	4.53	Sighișôra	5.54	8.53	11.29	Bêrzava	5.56	7.12	7.12	Șeica-mare	9.05	5.59	11.40				
Huedin	7.12	9.37	4.50	Elisabetopole	6.21	9.31	12.06	Soborșin	6.12	7.27	7.27	Copșa mică	9.34	6.20	12.05				
Stana	7.29		5.48	Mediașu	6.42	10.09	12.37	Zam	6.58	8.07	8.07	Cucerdea	2.35	8.20	2.41				
Aghiriș	7.49		6.05	Copșa mică	6.55	10.31	12.53	Gurasada	7.26	8.35	8.35	Ludoș	3.26	9.11	3.32				
Gârbău	8.01		6.24	Micăsasa	6.57	10.47	1.18	Ilia	8.08	9.13	9.13	Ôșorheiu	5.07	11.39	5.14				
Nădășel	8.14		6.39	Blașiu	7.31	11.42	2.13	Branictea	8.26	9.30	9.30	Regh.-săs.	5.50		5.36				
Clușiu	8.29	10.37	6.59	Crăciunel	7.31	11.57	2.27	Simeria (Piski)	8.52	9.54	9.54	Regh.-săs. - Ôșorh. - Cucerdea							
Apahida	8.46	11.10	8.20	Teiuș	8.—	12.28	2.49	Ôraștia	8.52	10.19	10.19	Regh.-săs.	3.44		3.22				
Ghiriș	9.03	11.32	8.45	Aiud	8.07	1.08	12.54	Sibot	10.00	10.19	10.19	Ôșorheiu	5.14	9.35	5.05				
Cucerdea	10.12	12.50	10.11	Vințul de sus	8.07	1.08	12.54	Vinț. de jos	10.08	11.16	11.16	Ôșorheiu	5.29	10.05	5.54				
Uîôra	10.49	1.35	11.09	Uîôra	8.24	1.35	1.23	Alba-Iulia	10.44	11.44	11.44	Ludoș	7.05	12.31	7.41				
Uîôra	10.56	1.43	11.17	Cucerdea	8.24	1.35	1.23	Teiuș	11.29	12.06	12.06	Cucerdea	7.47	1.15	8.25				
Vințul de sus	11.04	1.52	11.26	Ghirișu	8.54	2.31	2.00	Simeria (Piski)	11.56	12.38	12.38	Simeria (Piski) — Hunedora							
Aiud	11.28	2.18	11.54	Apahida	9.23	3.18	3.—	Simeria	6.—	10.35	4.22	Simeria (Piski)	10.50	4.40	9.50				
Teiuș	11.45	2.40	12.18	Clușiu	10.45	5.14	4.48	Petroșeni	6.35	11.26	4.58	Cerna	11.13	5.03	10.08				
Crăciunel	12.13		12.58	Clușiu	10.45	5.14	4.48	Banița	7.21	12.23	5.42	Hunedora	11.48	5.38	10.32				
Blașiu	12.44		1.34	Nădășel	11.01	6.08	5.25	Pui	8.06	1.21	6.36	Hunedora—Simeria (Piski)							
Micăsasa	12.59		1.51	Ghirișu	11.01	6.08	5.25	Crivadia	8.06	1.21	6.36	Hunedora	4.46	2.32	7.22				
Copșa mică	1.35		2.29	Aghireșu	11.01	6.08	5.25	Hașeg	8.47	2.23	7.24	Cerna	5.11	3.—	7.50				
Mediașu	1.51		2.48	Stana	11.01	6.08	5.25	Banița	9.21	3.19	8.04	Simeria	5.28	3.20	8.10				
Elisabetopole	2.12		3.03	B. Huedin	11.01	6.08	5.25	Petroșeni	9.45	4.—	8.36	Brașov—Zernesci							
Sighișôra	2.31		3.26	Ciucia	12.17	7.47	6.39	Arad—Timișôra				Brașov	8.35	4.55					
Hașfalău	2.48		3.40	Bucia	12.47	8.25	7.08	Timișôra—Arad				Zernesci	10.28	6.36					
Homorod	3.03		3.55	Bratca		8.51	9.56	Arad	6.15	11.30	5.58	Zernesci—Brașov							
Augustin	3.26		4.06	Rév		9.10	10.13	Vinga	7.32	12.47	6.46	Zernesci	5.00	12.20					
Apața	3.46		4.07	Mezô-Telegd		9.30	10.32	Timișôra	8.42	2.04	7.39	Brașov	6.29	1.44					
Feldiôra	4.02		4.07	Oradea mare		9.41	11.41	Ghirișu—Turda				Brașov—Ch.-Vașarheiu							
Brașov	8.—		10.05	P. Ladány		9.56	11.59	Turda	7.48	10.35	3.40	Brașov	8.30	3.10					
Timișu			11.—	Szolnok		10.13	12.13	Ghirișu	8.08	10.55	4.—	Uzonu	9.43	4.23					
Predealu			11.—	Budapesta		10.32	12.32	Turda				S. Georgiu	10.23	5.03					
Bucuresci			11.—	Viena		10.47	12.47	Ghirișu				C-Vașarheiu	12.46	7.26					
Mureșu—Ludoșu—Bistrița			11.—	Mureșu—Ludoșu—Bistrița				Sighișôra—Ôdorheiu				Ch.-Vașarheiu—Brașov							
Mureșu—Ludoșu	4.—		1.16	Bistrița				Ôdorheiu	4.30	11.25	8.15	Brașov	4.00	2.45					
Tagu-Budatelecu	6.48		4.50	Tagu-Budatelecu				Sighișôra	7.21	2.11	10.52	S. Georgiu	6.32	5.17					
Bistrița	9.59		7.21	Mureșu—Ludoșu				Zelău				Uzonu	7.00	5.45					
								Careii-mari	5.45		1.56	Brașov	8.08	6.53					
								Zelău	11.—		7.03								

Nota: Numeri încadrați cu linii grôse însemnăză ôrele de nôpte.